

COVID-19 hält uns weiterhin in Atem

Im letzten Jahr mussten wir die GV vom 8. März 2020 in Zuchwil - Organisator SC OG Solothurn-Luterbach - leider infolge der vom Bundesrat beschlossenen, ausserordentlichen Lage zur Eindämmung der weltweiten Pandemie absagen. Für die Durchführung der nächsten GV am 7. März 2021 hat sich die OG Aarau im Rahmen ihres 75-jährigen Jubiläums beworben. An dieser Stelle noch einmal ein herzliches Dankeschön an beide Ortsgruppen für ihre Bereitschaft diese für uns wichtige Veranstaltung zu organisieren.

Weiterhin müssen soziale Kontakte eingeschränkt und grössere Menschenansammlungen bis zum 21. Januar vermieden werden. Aus diesem Grund sehen wir uns leider dazu gezwungen, die GV des Jahres 2021 abzusagen, denn es ist nicht realistisch anzunehmen, dass eine grössere Veranstaltung bereits 6 Wochen nach dem 21. Januar 2021 wieder erlaubt ist.

Die Einschränkung sozialer Kontakte ist derzeit lebenswichtig. Darauf bitten wir um Ihr Verständnis für unsere Entscheidung, die der Sicherheit unserer Mitglieder dient und eine weitere Ausbreitung des Virus verhindern soll.

Wie geht es nun weiter?

Da eine grosse Unsicherheit hinsichtlich der Veranstaltungsmöglichkeiten bzw. der Kontaktsperrungen im neuen Jahr besteht, sind auch wir nicht in der Lage zu planen. Sobald es aber wieder erlaubt wird, Veranstaltungen in der Grösßenordnung unserer GV durchzuführen, werden wir diesen Anlass nachholen. Wir werden Sie zu gegebener Zeit via Facebook, auf unserer Homepage sowie im SC-Aktuell frühzeitig darüber informieren.

Die Geschäfte im SC laufen weiter und somit wird auch die Traktandenliste der GV 2021 in dieser Ausgabe veröffentlicht. Die eingegangenen Anträge sowie die Jahresberichte unserer Kommissionen werden wie gewohnt publiziert.

Die persönlichen Einladungen an unsere Ehrenmitglieder, an die Mitglieder mit Verdienstauszeichnung und an unsere neuen SKG/SC-Veteranen werden wir, sobald eine Terminierung vorgenommen werden kann, versenden.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.
Der Zentralvorstand des Schweizerischen Schäferhund-Club (SC)

Vize-Präsident Marc Kunz

Le vice-président Marc Kunz

COVID-19 continue à nous tenir en haleine

Au cours de l'année écoulée, nous avons malheureusement dû annuler l'AG du 8 mars 2020 – organisateur GL-BA Soleure-Luterbach – à la suite de la décision du Conseil fédéral, situation extraordinaire pour endiguer la pandémie mondiale. Pour l'organisation de la prochaine AG du 7 mars 2021, le GL Aarau a présenté sa candidature dans le cadre de son jubilé de 75 ans. Encore une fois, un grand merci aux deux groupes locaux pour leur disposition à organiser cet événement, important pour nous.

En outre, les contacts sociaux doivent être limités et les rassemblements de personnes nombreuses doivent être évités d'ici le 21 janvier. Pour cette raison, nous sommes malheureusement obligés d'annuler l'AG de l'année 2021, car il n'est pas réaliste de penser qu'un événement plus important soit autorisé seulement 6 semaines après le 21 janvier 2021.

La limitation des contacts sociaux est aujourd'hui vitale. C'est pourquoi nous vous invitons à comprendre notre décision, dans le but de protéger nos membres et d'empêcher la propagation du virus.

Que va-t-il se passer par la suite?

Étant donné qu'il existe une grande incertitude concernant les modes d'événement ou les exigences de distanciations dans la nouvelle année, nous sommes également incapables de planifier. Mais dès qu'il sera de nouveau permis d'organiser des événements de l'ordre de grandeur de notre AG, nous rattraperons cette occasion. Nous vous en informerons en temps utile via Facebook, sur la Homepage et dans le BA-Actuel.

Les contrats du BA se poursuivent et l'ordre du jour de l'AG 2021 sera publiée dans ce numéro. Les propositions reçues et les rapports annuels de nos commissions seront publiés comme d'habitude.

Nous enverrons l'invitation à nos membres d'honneur, aux membres titulaires d'une distinction de mérite et à nos vétérans - SCS/BA, dès qu'une date peut être retenue.

*Nous vous remercions pour votre compréhension.
Le comité central du club Suisse des Berger-Allemand (BA)*



**Schweizerischer Schäferhund Club
Club suisse du berger allemand**
www.schaeferhund.ch

